



Odbor za ustavne zadeve

AFCO_PV(2022)0126_1

ZAPISNIK

seje 26. januarja 2022 od 9.00 do 12.00 in od 13.45 do 15.45 in od 16.45 do 18.45

V BRUSLJU

Člani odbora AFCO so se seje lahko udeležili na daljavo prek aplikacije za seje Interactio.

Seja se je začela v sredo, 26. januarja 2022, ob 9.05. Vodil jo je začasni predsednik Antonio Tajani.

Iz pravnih razlogov (zaradi pravice do zasebnosti) je začasni predsednik navzoče obvestil, da se bo seja snemala in v živo predvajala po spletu.

Konstitutivna seja

Otvoritev seje z začasnim predsednikom Antoniem Tajanijem

1. Izvolitev predsednika

Začasni predsednik Antonio Tajani je začel sejo in navzoče obvestil, da je ta del seja (konstitutivna seja) namenjen izvolitvi predsedstva odbora: v skladu s členom 213 Poslovnika se izvoli predsednika in štiri podpredsednike, vsako glasovanje pa poteka ločeno.

Poslance je nato spomnil, da mora v skladu s členom 213(1) Poslovnika sestava predsedstva vsakega odbora odražati raznolikost Parlamenta, in sicer ni dovoljeno, da predsedstvo sestavlja samo moški ali ženske ali da so vsi člani predsedstva iz iste države članice. Poudaril je, da morajo politične skupine to upoštevati, ko bodo predložile svoje kandidate.

Začasni predsednik je sporočil imena **namestnikov**, ki bodo glasovali (kot so jih

politične skupine sporočile do 25. januarja ob 12.00):

- Brando Benifei (S&D) namesto Włodzimierza Cimoszewicza (S&D);
- Angel Džambazki (Angel Dzhambazki) (ECR) namesto Geerta Bourgeoisa (ECR).

Začasni predsednik Antonio Tajani je spomnil, da lahko poslanci in namestniki, ki glasujejo na daljavo, uporabijo gumb za „dvig roke“ v aplikaciji Interactio, če želijo besedo.

Potrdil je, da je bil odbor **sklepčen** in pozval k imenovanju kandidatov za mesto predsednika.

Na predlog Svena Simona, ki ga je podal v imenu skupine PPE, in po preverjanju, ali je kandidat pravilno izpolnil izjavo o finančnih interesih in izjavo v zvezi s kodeksom primernega vedenja za poslance Evropskega parlamenta, je bil **Antonio Tajani** (PPE, IT) s ploskanjem izvoljen za **predsednika** Odbora za ustavne zadeve.

Seja se je nadaljevala pod vodstvom novoizvoljenega predsednika Antonia Tajanija.

Pod novoizvoljenim predsednikom

2. Izvolitev prve podpredsednice

Predsednik Antonio Tajani je pozval k imenovanju kandidatov za prvega podpredsednika.

- Gerolf Annemans je v imenu skupine ID predlagal **Lauro Hutasaari** (ID, FI);
- Domènec Ruiz Devesa je v imenu skupine S&D predlagal **Gabriele Bischoff** (S&D, DE).

Predsednik je poslance, ki imajo pravico glasovati, najprej obvestil, da bodo volitve potekale tajno in prek aplikacije EPvote, ker sta bila imenovana dva kandidata, nato pa napovedal začetek glasovanja, ki bo trajalo 30 minut, in prekinil sejo.

Glasovanje za izvolitev prvega podpredsednika se je začelo ob 9.16 in končalo ob 9.47.

Seja je bila prekinjena ob 9.15 zaradi glasovanja in štetja glasov za izvolitev prvega podpredsednika ter se je nadaljevala ob 9.53. Vodila jo je predsedujoča Gabriele Bischoff,

ki je sporočila, da je bilo po tajnem glasovanju prek aplikacije EPvote oddanih 28 glasov. Nato je razglasila sebe, **Gabrielle Bischoff** (S&D, DE), za **prvo podpredsednico** odbora za Ustavne zadeve, in sicer z **22 glasovi za in 6 proti** (potrebna je bila absolutna večina oddanih glasov: več kot polovica oddanih glasov za = 15)

3. Izvolitev drugega podpredsednika

Charles Goerens (RENEW, LU) je bil na predlog Pascala Duranda v imenu skupne Renew s ploskanjem izvoljen za **drugega podpredsednika** Odbora za ustavne zadeve.

4. Izvolitev tretjega podpredsednika

Giuliano Pisapia (S&D, IT) je bil na predlog Domèneca Ruiza Devese v imenu skupine S&D s ploskanjem izvoljen za **tretjega podpredsednika** Odbora za ustavne zadeve.

5. Izvolitev četrtega podpredsednika

Loránt Vincze (PPE, RO) je bil na predlog Svena Simona v imenu skupine PPE s ploskanjem izvoljen za **četrtega podpredsednika** Odbora za ustavne zadeve.

Konec konstitutivne seje

* * *

Redna seja odbora

6. Sprejetje dnevnega reda

AFCO_OJ PE704.607v01-00

Dnevni red je bil sprejet z naslednjo spremembo točk 10 in 14 osnutka dnevnega reda: prva podpredsednica in predsedujoča Gabriele Bischoff je poslance obvestila, da je treba na zahtevo poročevalca Domèneca Ruiza Devese glasovanje o predlogu uredbe Sveta o volitvah poslancev Evropskega parlamenta s splošnimi neposrednimi volitvami in razveljavitvi Sklepa Sveta (76/787/ESPJ, EGS, Euratom) in o aktu o volitvah poslancev Evropskega parlamenta s splošnimi neposrednimi volitvami, ki je priložen temu sklepu (2020/2220(INL)), preložiti na poznejši datum, ki bo pravočasno določen, ker ni bilo političnega dogovora o glavnih vprašanjih kompromisov, o katerih pogajanja še potekajo.

7. Sporočila predsedujoče

Prva podpredsednica in predsedujoča Gabriele Bischoff je poslance obvestila o izidu seje predsednikov konference odborov parlamentov za zadeve Unije (COSAC, seja predsednikov), ki je potekala v Parizu 13. in 14. januarja. Najpomembnejši izid tega srečanja je bila odločitev, da se ustanovita dve delovni skupini COSAC, in sicer o:

1. vlogi nacionalnih parlamentov v Evropski uniji;
2. mestu evropskih vrednot v središču občutka pripadnosti.

Delovni skupini bo sestavljal največ 56 poslancev – vsak nacionalni parlament in Evropski parlament bosta imenovala največ dva člana, ki ga bosta zastopala v vsaki delovni skupini. Delovni skupini bosta začeli s sejami februarja 2022.

Prva podpredsednica in predsedujoča Gabriele Bischoff je sporočila naslednje:

- **tolmačenje** na seji je bilo na voljo za naslednje jezike:
 - na dopoldanskem delu seje za nemščino, angleščino, francoščino, italijanščino, nizozemščino, španščino, portugalščino, finščino, madžarščino, poljščino in romunščino,
 - na popoldanskem delu seje pa za nemščino, angleščino, francoščino, italijanščino, nizozemščino in španščino.
- V skladu s sklepom predsednice Evropskega parlamenta v celotnem Parlamentu še vedno **veljajo ukrepi za omejevanje stikov**, zlasti v zvezi s polovično zasedenostjo sejnih sob, in **nošenjem mask v vseh prostorih Evropskega parlamenta**, tudi med sejami in med govorom, razen za predsedujočega.

8. Potrditev zapisnikov sej

- | | |
|-------------------|----------------------|
| • 15. junija 2021 | PV – PE699.279v01-00 |
| • 22. junija 2021 | PV – PE703.105v01-00 |

Zapisnika sta bila potrjena.

9. Ustanovitev organa za preprečevanje pranja denarja in financiranja terorizma ter sprememba uredb (EU) št. 1093/2010, (EU) št. 1094/2010 in (EU) št. 1095/2010

AFCO/9/06954

***I 2021/0240(COD) – COM(2021)0421 – C9-0340/2021

Pripravljavec mnenja:

Helmut Scholz (The Left)

Pristojna odbora:

ECON, LIBE Luis Garicano (Renew) in Emil Radev

(PPE)

V tej izmenjavi mnenj je pripravljavec mnenja Helmut Scholz predstavil splošni okvir, v katerem bi moral odbor AFCO prispevati k poročilu odborov ECON in LIBE (odbora, ki sta skupaj pristojna za sprejetje stališča Parlamenta o predlogu uredbe o ustanovitvi novega regulativnega Organa za preprečevanje pranja denarja in financiranja terorizma (AMLA)).

Poleg predsedujoče in prve podpredsednice Gabriele Bischoff ter pripravljavca mnenja Helmuta Scholza so govorili še naslednji poslanci: Loránt Vincze, Victor Negrescu, Alin Mituța in Damian Boeselager.

Seja je bila prekinjena ob 10.37 in se je nadaljevala ob 13.51. Vodil jo je četrti podpredsednik Loránt Vincze.

Javna predstavitev

10. Predstavitev o evropskem javnem prostoru: vloga evropskih političnih strank in izzivi družbenih platform

Četrti podpredsednik Loránt Vincze je poslance obvestil, da je bila omenjena predstavitev vključena v program predstavitev odbora AFCO za drugo polletje leta 2021 in ga je na svoji seji 17. maja 2021 odobrilo predsedstvo. Predstavitev je bila prvotno predvidena za 9. december 2021, a je bila zaradi organizacijskih razlogov preložena. Nato je poudaril, da se vsebina predstavitve nanaša na dva pomembna vidika v okviru evropskega javnega prostora, in sicer na evropske politične stranke in na družbene platforme, ter da bo to posvetovanje priložnost za razpravo o vlogi evropskih političnih strank v resnično vseevropski politični razpravi in izzivih, pa tudi o priložnostih platform družbenih medijev v tem okviru.

Nato je pozdravil in predstavil tri povabljeni strokovnjake, ki so imeli predstavitve na daljavo:

- **prof. dr. Thomas Risse**, profesor mednarodnih odnosov, Inštitut za politične znanosti Otto Suhr, Svobodna univerza v Berlinu, Nemčija
- **prof. dr. Antonio Bar Cendón**, profesor za ustavno pravo in nosilec katedre Jean Monnet ad personam za pravo in politike EU, Pravna fakulteta, Univerza v Valenciji, Španija
- **prof. mag. dr. Uta Rußmann**, višja raziskovalka, Oddelek za komuniciranje, Visoka šola uporabnih znanosti za upravljanje in komuniciranje FHWien der WKW, Avstrija

Poleg predsedujočega in četrtega podpredsednika Loránta Vinczeja ter treh povabljenih strokovnjakov za sklepne pripombe so govorili naslednji poslanci: Sven Simon, Domènec Ruiz Devesa, Sandro Gozi, Gwendoline Delbos-Corfield, Helmut Scholz in Gabriele Bischoff.

11. Poročilo Komisije o pravni državi za leto 2021

AFCO/9/07270
2021/2180(INI)

Pripravljavka mnenja: **Sophia in 't Veld** (Renew) PA – PE703.001v01-00

Pristojni odbor: LIBE Terry Reintke (Verts/ALE)

Pripravljavka mnenja Sophia in 't Veld je predstavila splošni okvir, kako bi odbor AFCO moral prispevati k poročilu odbora LIBE. Spomnila je, da je to novo horizontalno orodje Evropske komisije namenjeno spremeljanju spoštovanja načela pravne države v vseh državah članicah.

Poleg predsedujočega in četrtega podpredsednika Loránta Vinczeja in pripravljavke mnenja Sophie in 't Veld so govorili še naslednji poslanci: Paulo Rangel, Giuliano Pisapia in Daniel Freund.

Rok za vložitev predlogov sprememb je 31. januar ob 12.00.

Seja je bila prekinjena ob 15.38 in se je nadaljevala ob 16.59. Vodila jo je prva podpredsednica Gabriele Bischoff.

12. Predsedovanje Svetu

AFCO/9/01050

Odbor je poslušal **Clémenta Beauneja**, državnega sekretarja francoskega ministra za Evropo in zunanje zadeve, pristojnega za evropske zadeve, ki je prek orodja za seje Interactio predstavil prednostne naloge francoskega predsedstva Sveta na področjih pristojnosti odbora AFCO.

Poleg predsedajoče in prve podpredsednice Gabriele Bischoff ter državnega sekretarja Clémenta Beauneja so govorili naslednji poslanci: Paulo Rangel, Domènec Ruiz Devesa, Pascal Durand, Damian Boeselager, Gilles Lebreton, Leila Chaibi, László Trócsányi, Nathalie Colin-Oesterlé, Gabriele Bischoff, Sandro Gozi, Daniel Freund in Victor Negrescu.

13. Sporočila predsednika o priporočilih koordinatorjev

Odbor je v skladu s priporočili koordinatorjev odbora AFCO na seji 26. januarja 2022 odobril naslednja imenovanja in predloge, ki jih je napovedala predsedajoča in prva podpredsednica Gabriele Bischoff:

a) Poročili odbora AFCO:

- predlog za prenovitev direktive o podrobni ureditvi uresničevanja aktivne in pasivne volilne pravice na volitvah v Evropski parlament za državljanje Unije, ki prebivajo v državi članici, niso pa njeni državljeni (prenovitev) (2021/0372(CNS)), je bil dodeljen skupini Verts/ALE;
- predlog za prenovitev uredbe o statutu in financiranju evropskih političnih strank in evropskih političnih fundacij (prenovitev) (2021/0375(COD)) je bil dodeljen skupini PPE (Rainer Wieland) in skupini Renew (Charles Goerens) in soporočevalcem.

b) Mnenja odbora AFCO:

- poročilo odbora BUDG o smernicah za proračun za leto 2023 – oddelek III (2021/2226(BUI)) bo obravnavano z mnenjem v obliki pisma, ki ga bo pripravil predsednik;
- poročilo odbora LIBE o predlogu za prenovitev direktive o podrobni ureditvi uresničevanja aktivne in pasivne volilne pravice na lokalnih volitvah državljanov Unije, ki prebivajo v državi članici, niso pa njeni državljeni (prenovitev) (2021/0373(CNS)), je bilo dodeljeno skupini Renew;
- poročilo odbora JURI o boljšem pravnem urejanju: združujemo moči za pripravo

boljše zakonodaje (2021/2166(INI)) je bilo dodeljeno skupini The Left;

- poročilo odbora LIBE o ugotovitvi očitnega tveganja, da bi Madžarska lahko huje kršila načela pravne države (2018/0902(NLE)), je bilo dodeljeno skupini S&D.

c) Misija na Poljskem:

koordinatorji so se dogovorili, da bo misija odbora AFCO sestavljena iz dveh poslancev iz skupine PPE, ter po enega poslanca iz skupin S&D, Verts/ALE in ID.

14. Razno

Drugih zadev ni bilo.

15. Datum in kraj naslednjih sej

- 10. februar 2022 od 9.00 do 12.00 (Bruselj)
- 28. februar 2022 od 16.45 do 18.45 (Bruselj)

Seja se je končala ob 18.35.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
 ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
 LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRS/DALYVIŲ SĄRAŠAS/
 JELENLÉTI ÍV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELLIST/LISTA OBECNOŚCI/LISTA DE PRESENÇAS/
 LISTĀ DE PREZENTĀ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

Бюро/Меса/Председниство/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Antonio Tajani (Chair) (2*) (3*), Gabriele Bischoff (1 st Vice-Chair) (1*) (3*), Charles Goerens (2 nd Vice-Chair) (1*) (3*), Giuliano Pisapia (3 rd Vice-Chair) (2*) (3*), Loránt Vincze (4 th Vice-Chair) (1*) (3*)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Bouλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputati/Jäsenet/Ledamöter
Gerolf Annemans (1*) (3*), Damian Boeselager (2*) (3), Leila Chaibi (1*) (3*), Gwendoline Delbos-Corfield (2*) (3*), Pascal Durand (1*) (3*), Daniel Freund (2*) (3*), Esteban González Pons (2*) (3*), Sandro Gozi (1*) (3*), Brice Hortefeux (2*) (3*), Laura Huhtasaari (2*) (3*), Victor Negrescu (1*) (3*), Paulo Rangel (1*) (3*), Antonio María Rinaldi (1*) (3*), Domènec Ruiz Devesa (1*) (3*), Jacek Saryusz-Wolski (3*), Helmut Scholz (1*) (3*), Pedro Silva Pereira (3*), Sven Simon (1*) (3*), László Trócsányi (2*) (3*), Guy Verhofstadt (1*) (3*), Rainer Wieland (2*) (3*)
Заместники/Suplentes/Náhradníci/Stedforträdere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αντλητές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Brando Benifei (3*) (voted for Włodzimierz Cimoszewicz), Gilles Boyer (2*), Jorge Buxadé Villalba (1*), Nathalie Colin-Oesterlé (2*), Christian Doleschal (2*), Angel Džambazki (Angel Dzhambazki) (3*) (voted for Geert Bourgeois), Othmar Karas (1*), Seán Kelly (1*), Miapetra Kumpula-Natri (2*), Gilles Lebreton (1*), Alin Mituța (2*), Sophia in 't Veld (1*)

(1*) present in the room; (2*) remote participation via the Interactio tool; (3*) participation by voting Election 1st Vice-Chair

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point/Point OJ/Točka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaaltejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebētojai/Megfigyelők/Osservaturi/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelja/Opozovalci/Tarkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Mε πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pěc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Clément Beaune (2*), Secretary of State to the Minister for Europe and Foreign Affairs, with responsibility for European Affairs, of the French Republic; **Prof. Dr. Thomas Risse (2*)**, Professor of International Relations, Otto Suhr Institute of Political Science, Freie Universität Berlin, Germany; **Prof. Dr. Antonio Bar Cendón (2*)**, Professor of Constitutional Law and Jean Monnet Chair "ad personam" of EU Law and Politics, Faculty of Law, University of Valencia, Spain; **Prof. Dr. Uta Rußmann (2*)**, Senior Researcher, Department of Communication, FHWien der WKW, University of Applied Sciences for Management & Communication, Austria

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommision/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Komissionen (*)

Maria Marotta

Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Δοτπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituūji si organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други участници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klátesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Parteicipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Altı participantı/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsionide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétaire des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politiske grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Segretariat gruppi političi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat

PPE	Cornelia Gheorghiu, Iris Bergmann
S&D	Francesco Cerasani, Stephanie Gradstein
Renew	Sietse Wijnsma, Sam Odo Callebaut
Verts/ALE	Helena Argerich i Terradas, Till Niklas Braun
ID	Sakari Linden, Lucrezia De Paulis, Timothée Etchecopar
ECR	Ralf Packet, Marcin Drwiecki
The Left	Maj Aslett-Rydbjerg, Brian Carty, Sophie Rauszer
NI	Dovile Rucyte

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantslelei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinet tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Președinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli

Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäribüro/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generälsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Föitlkári hivatal/Kabinet tas-Segretarju Ĝeneral/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli

Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generaldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat

DG PRES	
DG IPOL	Alexandre Rogalski, Eeva Pavly, Alessandro Davoli
DG EXPO	
DG EPRS	
DG COMM	Kyriakos Klosidis
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG LINC	
DG FINS	
DG ITEC	
DG SAFE	

Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawnego/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättsjänsten

Tamas Lukácsi

Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschussekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétaire de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Segretarjat tal-kumitat/Commissie secretariaat/Sekretariat komisiji/Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottsssekretariatet

José Luís Pacheco (Head of Unit), François Némoz-Hervens, Carla Carvalho, Petr Novak, Ewelina Błaszczyk-Adamowicz, Inke Kalb

Сътрудник/Asistente/Assistent/Assistenz/Boňoč/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočník/Avustaja/Assisternt

Olga Arriaga e Cunha

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/'Chairman'/Voorzitter/Przewodniczący/Președinte/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Avtutpróedros/Vice-Chair/Potpředsednik/Vice-Präsident/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Piriminko pavaduotojas/Alenök/Viči 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Präsident/Vice-présidente/vicepreședinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiige/Bouλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membra/Lid/Członek/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Должностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Uffīcial/Ambtenaar/Urzēdnik/Funcionário/Fonctionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman